

CONAN

SOMBRAS DE HIERRO EN LA LUNA



Sword presenta

CONAN

SOMBROS DE HIERRO EN LA LUNA



CONAN: SOMBRAS DE HIERRO EN LA LUNA

Publicación sin ánimo de lucro y como
medio de difusión cultural.

Guión: TIMOTHY TRUMAN

Dibujo: TOMÁS GIORELLO

Rotulación: SWORD y CUPS

Originalmente publicado por Dark Horse Comics
en "Conan the Cimmerian" n.ºs 22 al 25



PRÓLOGO

Y entonces sucedió, al final de la primera edad, que una gran condenación descendió sobre los hijos de los dioses sin nombre que habitaban en una isla del gran mar interior.

Eran una fiera raza de guerreros, que alzaron con sus manos una ciudad de torres y templos tallada con las sagradas piedras verdes.

Tras tener conocimiento de sus obras, un dorado hijo del cielo los visitó, para poder andar entre ellos y conocer sus costumbres.

Sin embargo, junto al don de la sabiduría, aquel pueblo también poseía la maldición de la vanidad y arrogancia. Los habitantes de la isla creyeron que eran superiores a los mismos dioses.

Cuando vieron al muchacho, los guerreros cayeron sobre él. Querían ofrecerles en sacrificio, no para glorificar a los dioses, sino a sí mismos.

Tras llevarlo a su templo y atarlo, se rieron de él y le insultaron en su extraña lengua.

Y cuando la luna llena ascendió desde su lecho marino hasta lo alto del cielo, se dio la orden de matar al muchacho.

La esbelta figura desnuda se retorció de dolor bajo sus crueles manos.



Con unos extraños cuchillos, cortaron la carne del hijo del cielo, y lo atacaron con espadas hasta que su sangre se derramó sobre las piedras...



...y sus afligidos gritos levantaron ecos en la sala.



Entonces, alzó la mirada hacia el techo y los cielos de más allá y chilló con voz espantosa...



ԻՅԵՐՈՍԵԱԿ
ԿԶՆԻՅՏԻ, ԱՏԵՊԻ
ՓՅՈՒՒՆ ԲՅՈՒՒՆ
ԲԻՊ ՏՍՊՊ, ՓՅՈՒՒ
ԸՏՊԱԿՊՋ



ԻՅԵՐՈՍԵԱԿ
ԿԶՆԻՅՏԻ, ԱՏԵՊԻ
ՓՅՈՒՒՆ





Una daga empuñada por una mano de ébano puso fin al grito.



La vida del joven fluyó de su cuerpo, y su dorada cabeza cayó inerte sobre su pecho de marfil...



Entonces se escuchó un estruendo atronador, como las ruedas de un carro invisible, y la habitación se iluminó con un resplandor celestial.



Las puertas del cielo se abrieron, y el velo entre los mundos se descorrió...



...y frente a los asesinos apareció el padre, un dios viviente materializado del mismo aire, en respuesta a la plegaria de su hijo.



Los sin nombre se encogieron
antes el dios, y sus ojos eran
como ascuas encendidas.

Con una voz profunda que le-
vantó ecos en los salones silen-
ciosos, el dios los maldijo. De sus
labios finamente cincelados
surgió una orden y a la vez
una terrible invocación.



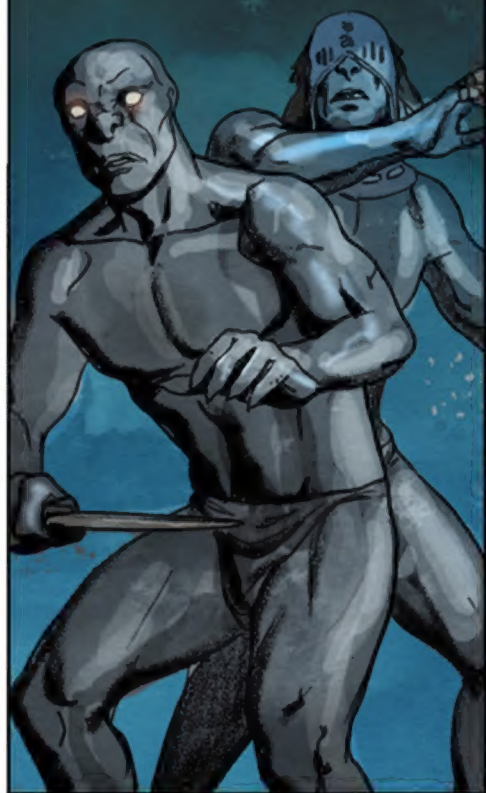
¡YAGKOOLAN
YOK THA
XUTHALLA!

¡YAGKOOLAN
YOK THA
XUTHALLA!





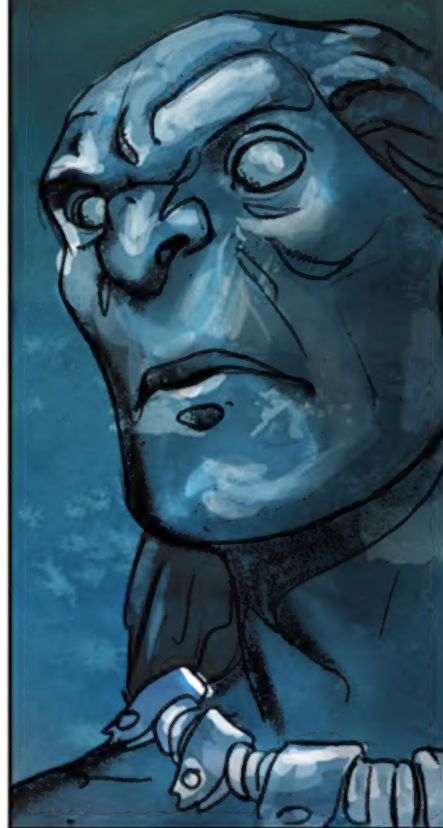
Aquel pavoroso grito golpeó como una explosión a los guerreros, que retrocedieron...



...sobre unos miembros que se habían vuelto curiosamente rígidos...



...petrificados de forma antinatural...



...hasta que, al final, las negras figuras se quedaron absolutamente quietas.

Tras romper las cadenas de su hijo, el dios tomó a este en sus brazos.

Entonces, posó de nuevo su mirada sobre las silenciosas filas de figuras de ébano.

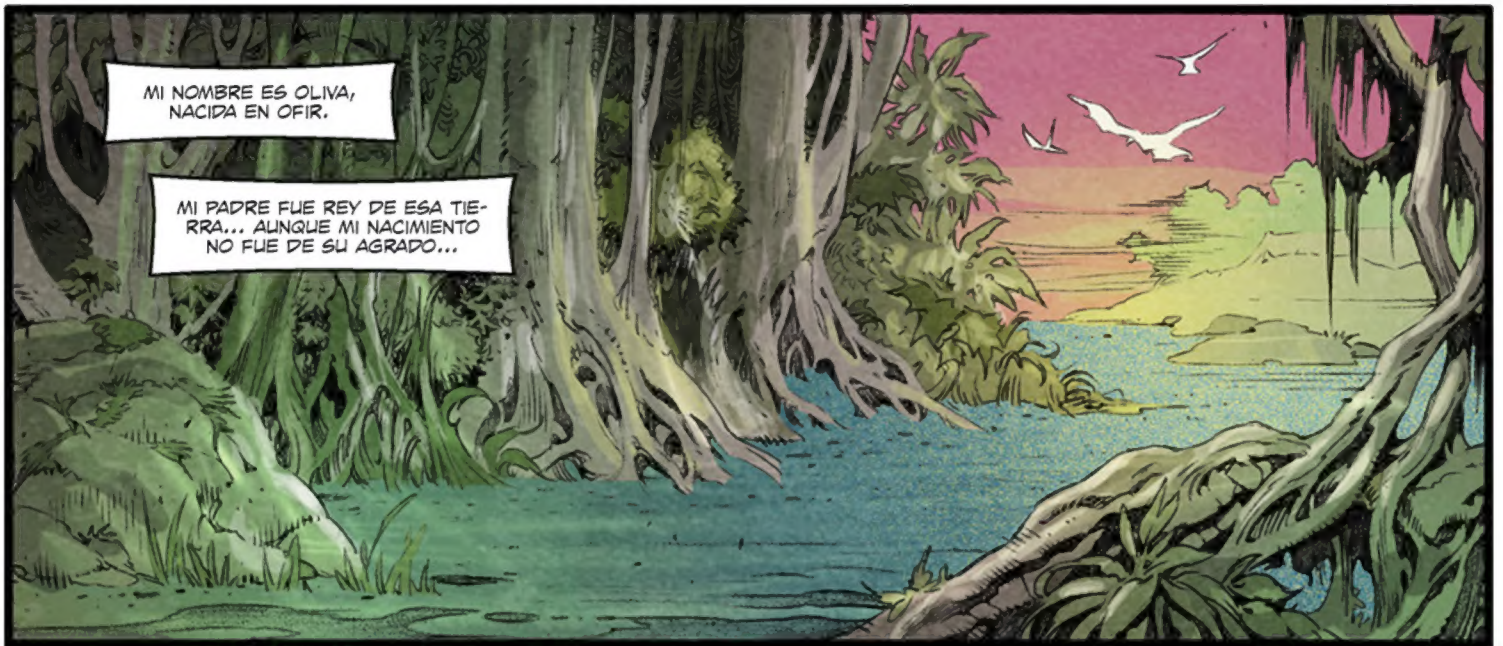
Alzó su mano, señaló la luna...

...e, incluso petrificados, lo entendieron... aquellas pétreas y expectantes estatuas que una vez fueron criaturas vivas.

Y así sucedió la maldición de los hijos del mar interior...

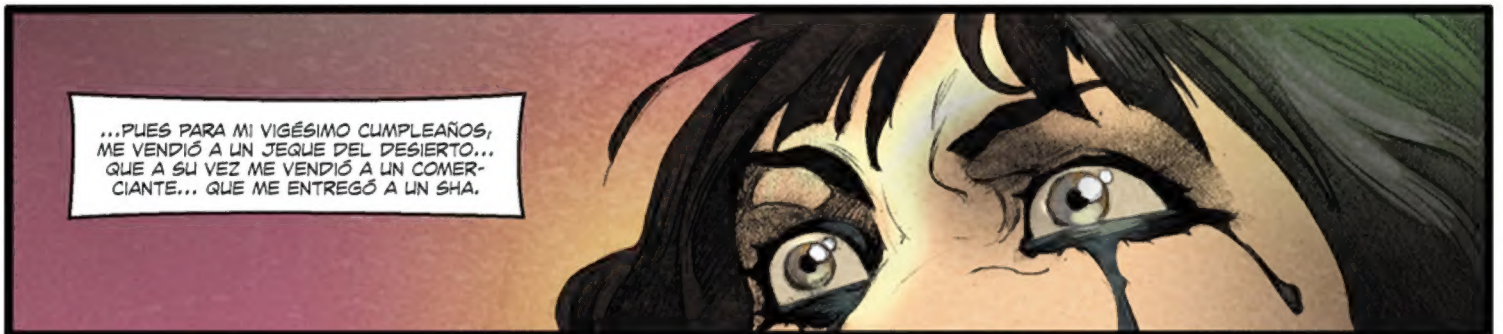
...aunque los eones han convertido su recuerdo en polvo, y los siglos han anegado las poderosas obras que realizaron.

DE LOS TEXTOS DE SKELOS

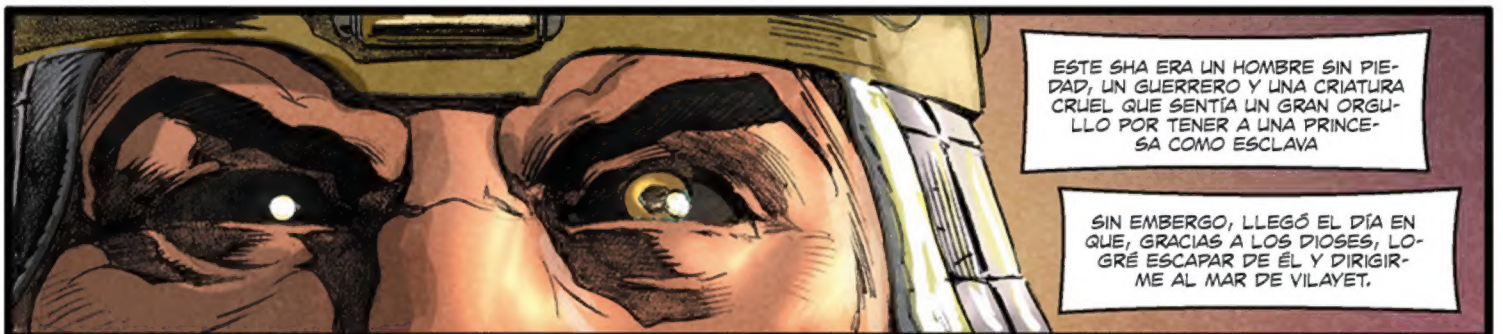


MI NOMBRE ES OLIVA,
NACIDA EN OFIR.

MI PADRE FUE REY DE ESA TIE-
RRA... AUNQUE MI NACIMIENTO
NO FUE DE SU AGRADO...



...PUES PARA MI VIGÉSIMO CUMPLEAÑOS,
ME VENDÍO A UN JEQUE DEL DESIERTO...
QUE A SU VEZ ME VENDÍO A UN COMER-
CIANTE... QUE ME ENTREGÓ A UN SHA.



ESTE SHA ERA UN HOMBRE SIN PIE-
DAD, UN GUERRERO Y UNA CRIATURA
CRUEL QUE SENTÍA UN GRAN ORGU-
LLO POR TENER A UNA PRINCE-
SA COMO ESCLAVA

SIN EMBERGO, LLEGÓ EL DÍA EN
QUE, GRACIAS A LOS DIOSES, LO-
GRÉ ESCAPAR DE ÉL Y DIRIGIR-
ME AL MAR DE VILAYET.



AUNQUE, AY, MI HUIDA
NO TUVO GRAN ÉXITO.

EN LAS MARISMAS DEL VI-
LAYET, EL SHA AMURATH
ME ENCONTRÓ...



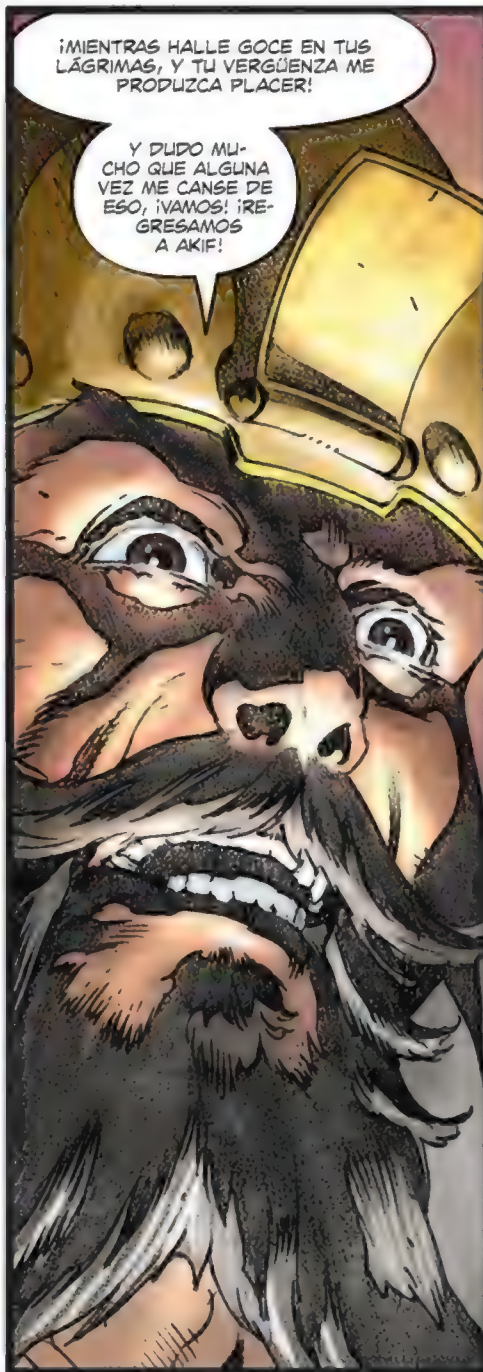
¡AH, DULCE
OLIVA! ¡GRACIAS POR
TAN DIVERTIDA PERSECU-
CIÓN! EN VERDAD SABES
CÓMO DELEITARME
CADA DÍA.

...Y ALLÍ FUE TAM-
BIÉN DONDE CO-
MENZÓ... MI NUE-
VA VIDA.



¡POR FAVOR,
AMURATH! ¡TE
LO RUEGO!
¡DEJAME IR!

¿QUEDA ACASO
ALGUNA DEPRAVACIÓN A
LA QUE NO ME HAYAS SO-
METIDO? ¿CUÁNTO HA
DE DURAR MI TOR-
MENTO?



¡MIENTRAS HALLE GOCE EN TUS
LÁGRIMAS, Y TU VERGÜENZA ME
PRODUZCA PLACER!

Y DUDO MU-
CHO QUE ALGUNA
VEZ ME CANSE DE
ESO, ¡VAMOS! ¡RE-
GRESAMOS
A AKIF!



MI PUEBLO CELEBRA MI VICTORIA
SOBRE ESOS MISERABLES KOZAKIS,
¿Y DÓNDE ESTOY YO? ¡CHAPOTEAN-
DO EN EL LODO Y EL FANGO, EN
BUSCA DE UNA FUGITI-
VA IMBÉCIL!

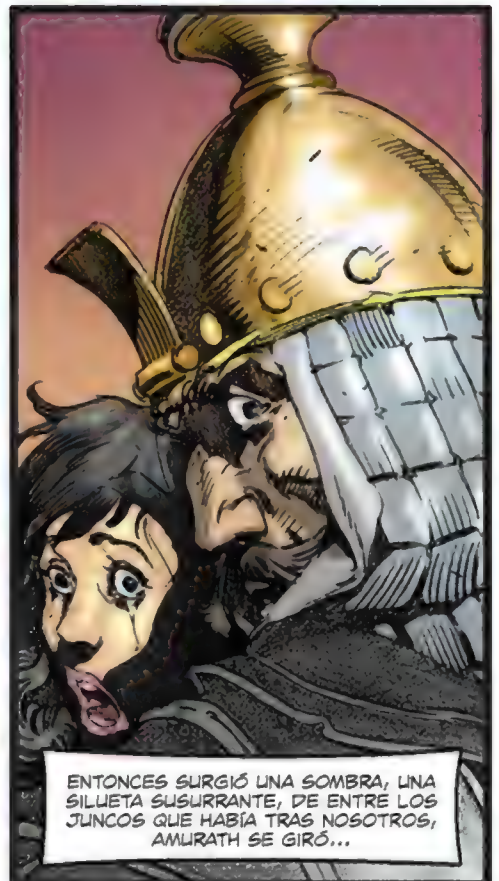
¡NO!
¡NOOO!



ENTONCES, COMO ACERO GOL-
PEADO POR PEDERNAL, LA CHIS-
PA DE SU RABIA SE PRENDIÓ, Y
RETORCIÓ MI MUÑECA CON TAL
CRUELDAD QUE CAÍ DE RO-
DILLAS DEL DOLOR.

¡DEJA DE
RETROCEDERTE,
PUTA! ¡DEBERÍA
ARRASTRARTE DE
VUELTA A AKIF ATA-
DA A LA COLA DE
MI CABALLO!

POR ISH-
TAR, TE VOY
A...



ENTONCES SURGIÓ UNA SOMBRA, UNA
SILUETA SUSURRANTE, DE ENTRE LOS
JUNCOS QUE HABÍA TRAS NOSOTROS,
AMURATH SE GIRÓ...

...Y ÉL APARECIÓ, ¡UNA TERRIBLE FIGURA, CON SU NEGRA MELENA ENMARAÑADA Y SALPICADA DE BARRO Y SANGRE COAGULADA!

¡AMURARH!
¡PERRO HIRKANIO!

¡LOS DIABLOS DE LA VENGANZA TE HAN CONDUCIDO HASTA MÍ!

¡NO ES POSIBLE! ¿EL LÍDER DE LOS KOZAKIS!?

¿CÓMO HAS PODIDO ESCAPAR!?

¡LOS KOZAKIS HAN MUERTO!
¡TODOS HAN MUERTO!

¡LOS MASACRAMOS HASTA EL ÚLTIMO HOMBRE EN EL RÍO IL-BARS!

LA JSLA



¡SÍ! ¡A TODOS MENOS A MÍ!



COMO ALGO SALIDO DE UNA PESADILLA, EL GUERRERO ATACÓ, PROFIRIENDO RONCOS GRITOS ENLOQUECIDOS.

¡DIOSES DEL INFIERNO! ¡CÓMO HE ANHELANDO ESTO! ME HE ARRASTRADO COMO UNA SERPIENTE SOBRE LAS ZARZAS! ¡ME HE VISTO HUNDIDO EN EL FANGO HASTA EL CUELLO!

Y AHORA... ¡ERES MÍO!



ENCOGIDA EN EL BARRO, OBSERVÉ ATERRORIZADA EL COMBATE... ¡LA IRA DEL EXTRANJERO ERA ALGO TERRIBLE DE CONTEMPLAR!

¿QUIÉN ERA AQUEL DEMENTE SALVAJE? ¿QUÉ PODRÍA HACER, DESNUDO Y ARMADO CON SOLO UNA ESPADA, CONTRA UN ENEMIGO ACORAZADO?

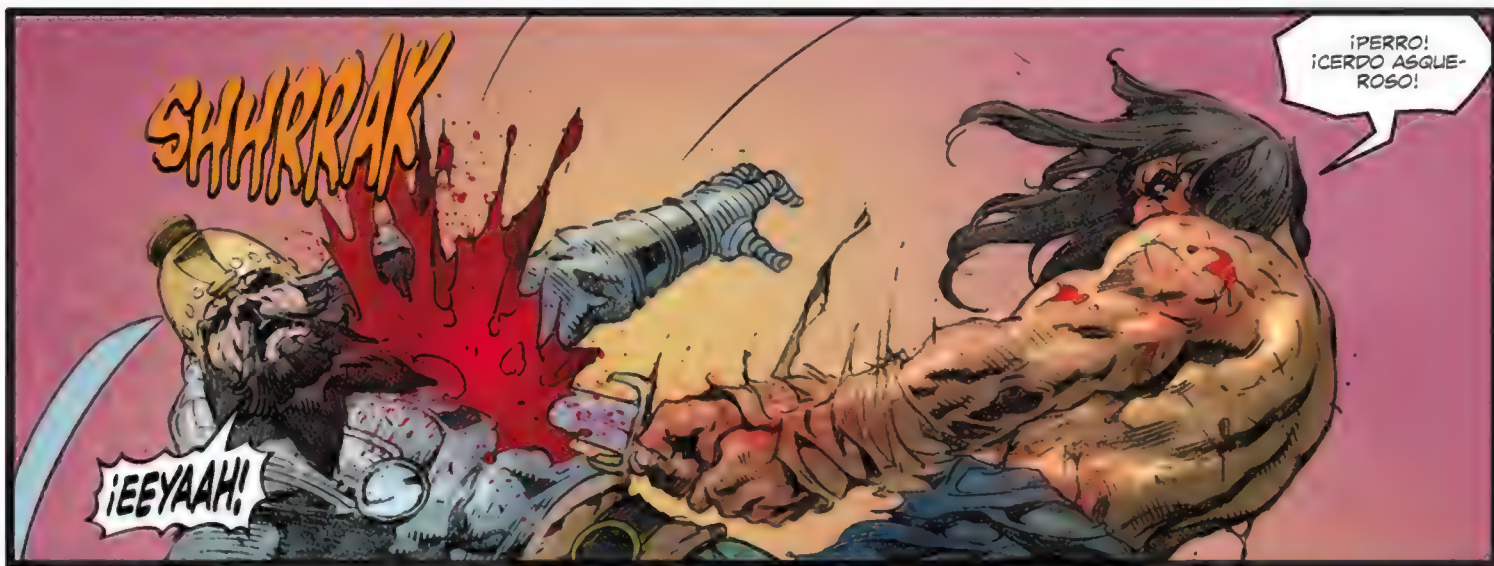


¡DEMONIO! ¡ATRÁS!



¡JA! ¡EL SHA AMURATH! ¡GRAN SEÑOR DE AKIF! ¿ES MIEDO LO QUE NOTO EN TU VOZ?

¡TÚ, QUE ALIMENTASTE A LOS BUITRES CON MIS HERMANOS! ¡QUE LOS DESMEMBRASTE ENTRE CABALLOS! ¡TÚ, QUE LOS CEGASTE Y MUTILASTE!





LO QUE SIGUIÓ NO FUE UN COMBATE, SINO UNA CARNICERÍA... FRENÉTICA, SANGRIENTA... IMPULSADA POR UNA HISTERIA DE FURIA Y ODIO!

ALUNQUE AMURATH NO MERECE PIEDAD ALGUNA, CERRÉ LOS OJOS Y PRESIONÉ MIS OÍDOS PARA EVITAR LA VISIÓN Y EL SONIDO DE LA ESPADA DE AQUEL EXTRAÑO, QUE SE ALZABA Y CAÍA COMO LA CUCHILLA DE UN CARNICERO, UNA VEZ... Y OTRA... Y OTRA...



¿SERÍA LA PRÓXIMA EN CAER BAJO AQUELLA ESPADA DESPIADADA?



NO.

EL EXTRANJERO NO DIJO NADA, NI SI QUIERA ME MIRÓ.



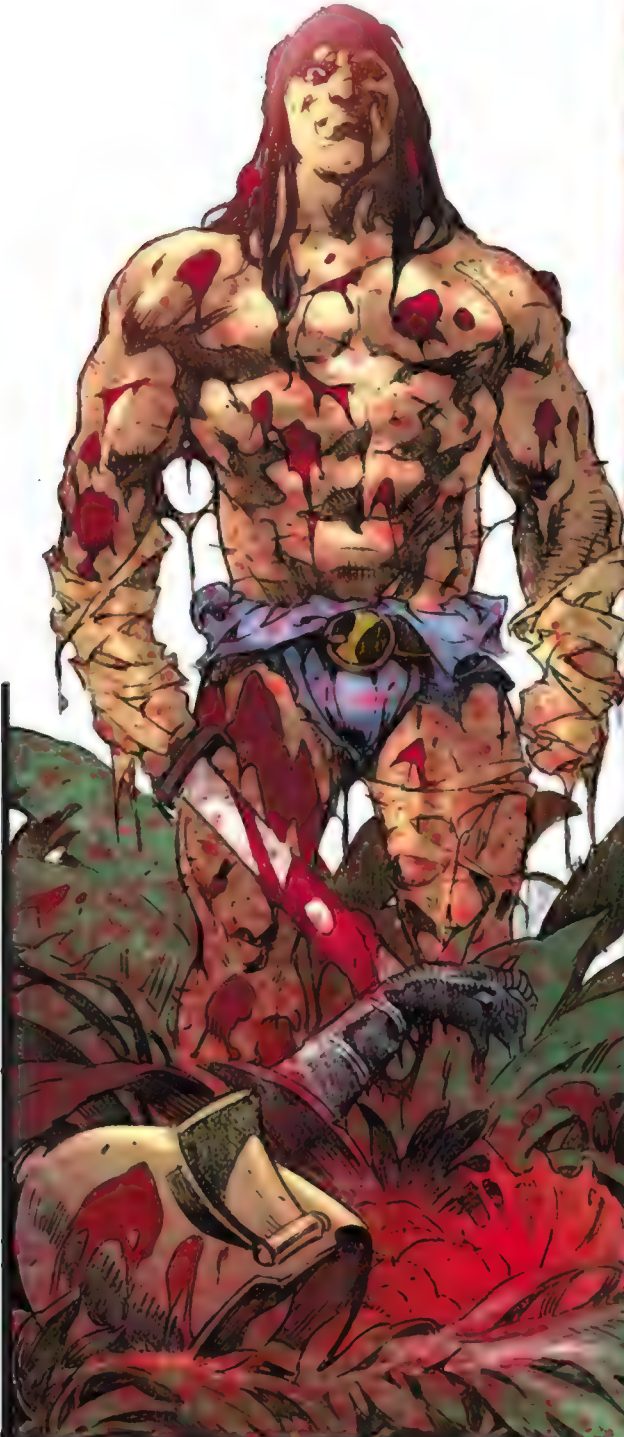
EN SU LUGAR, SE GIRO Y AVANZO A GRANDES ZANCADAS A TRAVÉS DE LAS CAÑAS HACIA LA ORILLA.

SE MARCHABA... ¡Y ME DEJABA SOLA!



¡SOLA EN OS PANTANOS JUNTO A LOS RESTOS MASACRADOS DE MI TORTURADOR!

¡A MERCED DE LOS VEN-GATIVOS JINETES DE AMURATH!





¡ESPERA!
¡NO ME DE-
JES!

LLEVAME...
¡LLEVAME CON-
TIGO!



SE GIRÓ Y ME OBSERVÓ FIJAMENTE,
COMO SI ACABASE DE REPARAR EN
MI PRESENCIA.

HABÍA ALGO DIFERENTE EN SU AS-
PECTO... CIERTO HASTÍO EN SUS
OJOS INYECTADOS EN SANGRE.

¿QUIÉN
ERES?



SOY OLIVIA... ¡OLIVIA DE OFIR! ERA UNA
CAUTIVA DEL SHA. ME
ESCAPÉ DE ÉL... HUI
DE SU PALACIO, PE-
RO... ¡ME SI-
GUIÓ!

TE LO RUEGO,
NO ME DEJES A-
QUI! SUS GUERRE-
ROS NO TARDARÁN
EN LLEGAR. SI EN-
CUENTRAN SU CA-
DAVER... Y A
MÍ CERCA...



¿Y CREES QUE TE
IRÍA MEJOR CONMIGO?
¿CON UN BÁRBARO?

ME TEMES,
MUJER. ES-
TÁ CLARO.



SÍ, TE TEMO...PERO TEMO AÚN
MÁS A LOS TURANIOS. ¡ME TORTU-
RARÁN SI ME ENCUENTRAN JUN-
TO AL CUERPO DE SU
SEÑOR!



ENTONCES, VEN.
VI UN BOTE ENTRE
LOS JUNCOS.



EL BOTE ERA VIEJO... LO OCULTARÍA
MUCHO TIEMPO ATRÁS ALGÚN PESCA-
DOR O CONTRABANDISTA OLVIDADO.

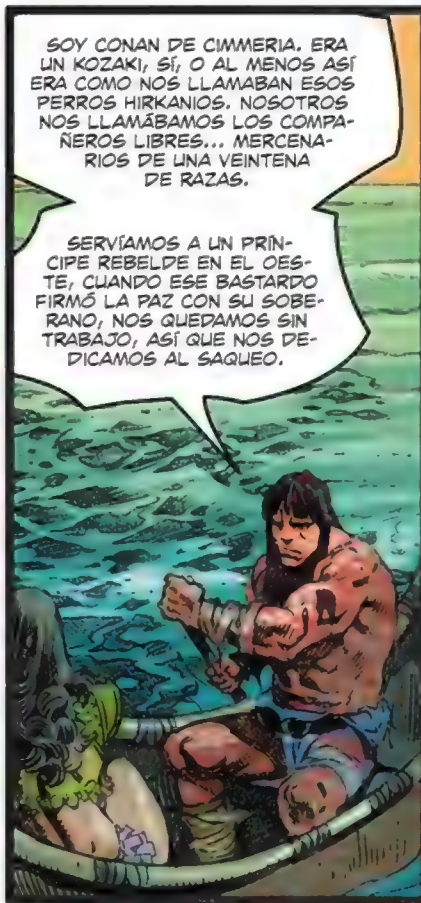
CON UN SOLO REMO, EL EXTRANJE-
RO AVANZÓ CON DIFICULTAD ENTRE
LOS ALTOS TALLOS DE LA ORILLA
DEL VILAYET HACIA MAR ABIERTO.



DURANTE UN LARGO RATO, LO OBSERVÉ REMAR.

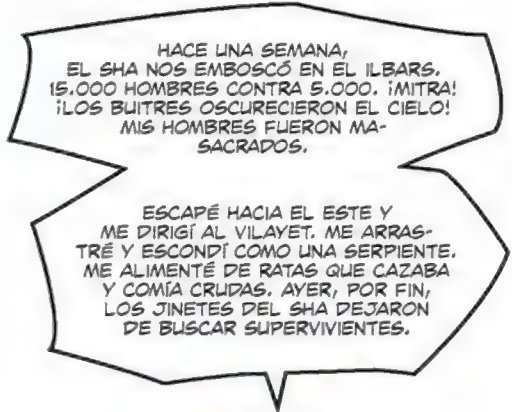
FINALMENTE, REUNÍ EL VALOR PARA HABLAR.

AMURATH TE LLAMÓ... KOZAKI. ¿PERTENECÍAS A ESA BANDA DE...?



SOY CONAN DE CIMMERIA. ERA UN KOZAKI, SÍ, O AL MENOS ASÍ ERA COMO NOS LLAMABAN ESOS PERROS HIRKANIOS. NOSOTROS NOS LLAMÁBAMOS LOS COMPANEROS LIBRES... MERCENARIOS DE UNA VEINTENA DE RAZAS.

SERVÍAMOS A UN PRÍNCIPE REBELDE EN EL OESTE, CUANDO ESE BASTARDO FIRMÓ LA PAZ CON SU SOBERANO, NOS QUEDAMOS SIN TRABAJO, ASÍ QUE NOS DEDICAMOS AL SAQUEO.



HACE UNA SEMANA, EL SHA NOS EMBOSCÓ EN EL ILBARS. 15.000 HOMBRES CONTRA 5.000. ¡MITRA! ¡LOS BUITRES OSCURECIERON EL CIELO! MIS HOMBRES FUERON MASCARADOS.

ESCAPÉ HACIA EL ESTE Y ME DIRIGÍ AL VILAYET. ME ARRASTRE Y ESCONDÍ COMO UNA SERPIENTE. ME ALIMENTÉ DE RATAS QUE CAZABA Y COMÍ CRUDAS. AYER, POR FIN, LOS JINETES DEL SHA DEJARON DE BUSCAR SUPERVIVIENTES.



¿Y TÚ? ESTÁS LEJOS DE TU CASA. ¿CÓMO TE ENREDASTE CON ESE CANALLA DE AMURATH?

YO... SOY HIJA EL REY DE OFIR. MI PADRE ME VENDIÓ... A UN CAUDILLO SHEMITA... PORQUE NO QUISE CASARME CON UN PRÍNCIPE DE KOTH.

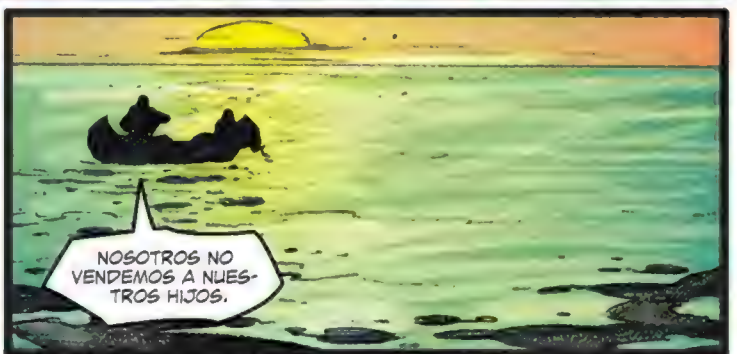


¿TE VENDIÓ? ¿A SU HIJA?



SÍ, ES LA VERDAD.

¿NO ES IRÓNICO QUE MI GENTE LLAME BÁRBAROS A LOS DE TU RAZA, CONAN DE CIMMERIA?



NOSOTROS NO VENDEMOS A NUESTROS HIJOS.

EL SHEMITA ME DIO COMO REGALO AL SHA, PUES ESPERABA GANARSE SU FAVOR. RESIDÍ EN PALACIO COMO ESCLAVA, ÉL... ME HIZO...

...COSAS TERRIBLES, DIOSES... CADA VEZ QUE LO RECUERDO...

AYER SE ORGANIZÓ UN GRAN FESTÍN EN HONOR DEL TRIUNFO DE AMURATH SOBRE LOS KOZAKIS. ENTRE TANTO ALCOHOL Y REGOCIO, TUVE LA OPORTUNIDAD DE ROBAR UN CABALLO

INTENTABA ESCAPAR... PERO AMURATH ME PERSEGUIÓ.

ENTONCES... APARECISTE.

¿QUÉ SERÁ AHORA DE NOSOTROS?
¿QUÉ COMEREMOS?

¿Y SI NOS TOPAMOS CON PIRATAS? ¿O CON UNA TORMENTA?

NO TE PEDÍ QUE VINIERAS CONMIGO.

QUIZÁ DEBERÍA LLEVARTE DE VUELTA CON LOS HOMBRES DE AMURATH.

NO. PIRATAS, TORMENTAS, HAMBRE...

...CUALQUIER DESTINO SERÁ MÁS BENIGNO QUE LOS TURANIOS.

SÍ. AHORA DESCANSA UN RATO Y DÉJAME REMAR.

EL SOL BRILLABA COMO UN DISCO DE COBRE CANDENTE EN UN LAGO DE FUEGO. Y PRONTO, ARRULLADA POR LA MONOTONÍA DEL PAISAJE, CAÍ EN UN SUEÑO PROFUNDO.

EL AZUL DEL MAR SE FUNDÓ CON EL CELESTE... UN TERCIOPELO SUAVE Y OSCURO SALPICADO DE ESTRELLAS Y REFLEJOS DE ESTRELLAS. SONÉ QUE FLOTABA EN MEDIO DEL AIRE, CON LOS ASTROS RODEÁNDONOS POR DEBAJO Y POR ENCIMA.

LA SILUETA DE CONAN SE RECORTABA VAGAMENTE CONTRA LAS TINIEBLAS... COMO UN REMERO FANTASMAL QUE BOGASE A TRAVÉS DEL TENEBROSO LAGO DE LA MUERTE.

CUANDO DESPERTÉ, LA LUZ DEL AMANECER ME CEGÓ.

OLIVIA...
DESPIERTA.

EL CIMMERIO HABÍA REMADO SIN PAUSA DURANTE TODA LA NOCHE.

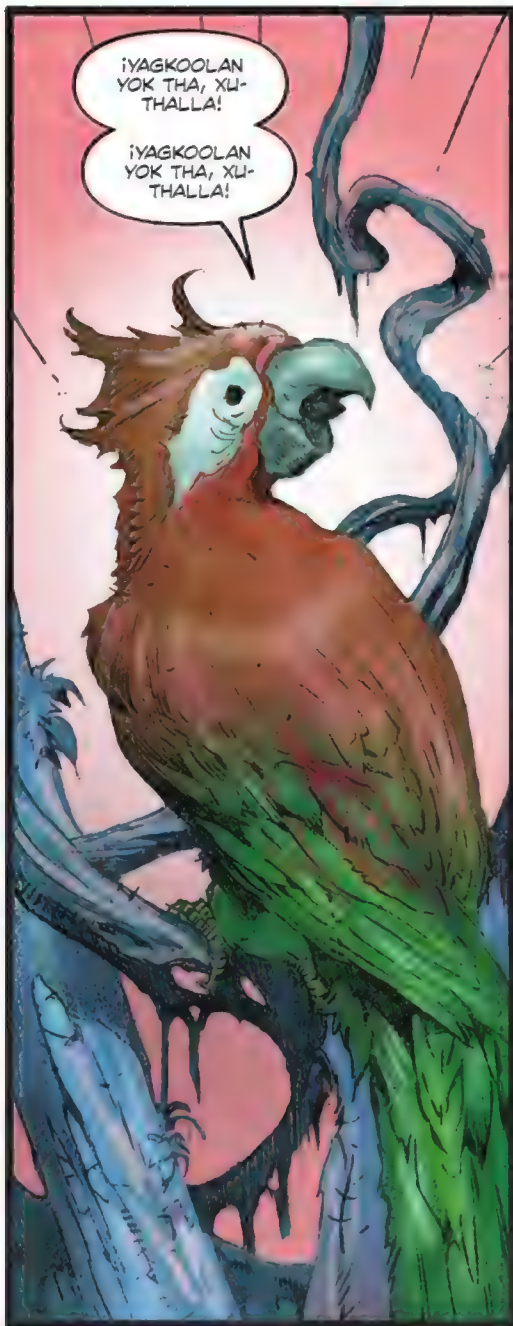
NO PODÍA SINO MARAVILLARME ANTE SU RESISTENCIA... SU VOLUNTAD DE HIERRO.

BUSQUEMOS
ALGO DE COMER.

¡CONAN,
MIRA!

¡JA! ¡EL ABUELO DE TODOS LOS LOROS! ¡DEBE DE TENER UN MILLAR DE AÑOS!

¿QUÉ MISTERIOS GUARDAS, VIEJO Y SABIO DIABLO?



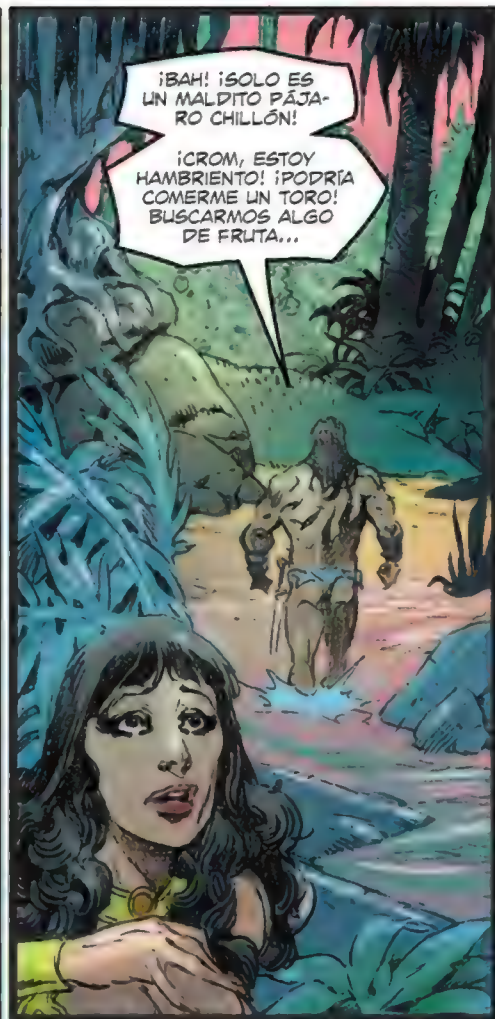
¡YAGKOOLAN
YOK THA, XU-
THALLA!

¡YAGKOOLAN
YOK THA, XU-
THALLA!



¡MITRA
NOS PRO-
TEJA! ¡PALA-
BRAS HUMA-
NAS!

¡SÍ... PERO
NO CONOZCO
EL IDIOMA.



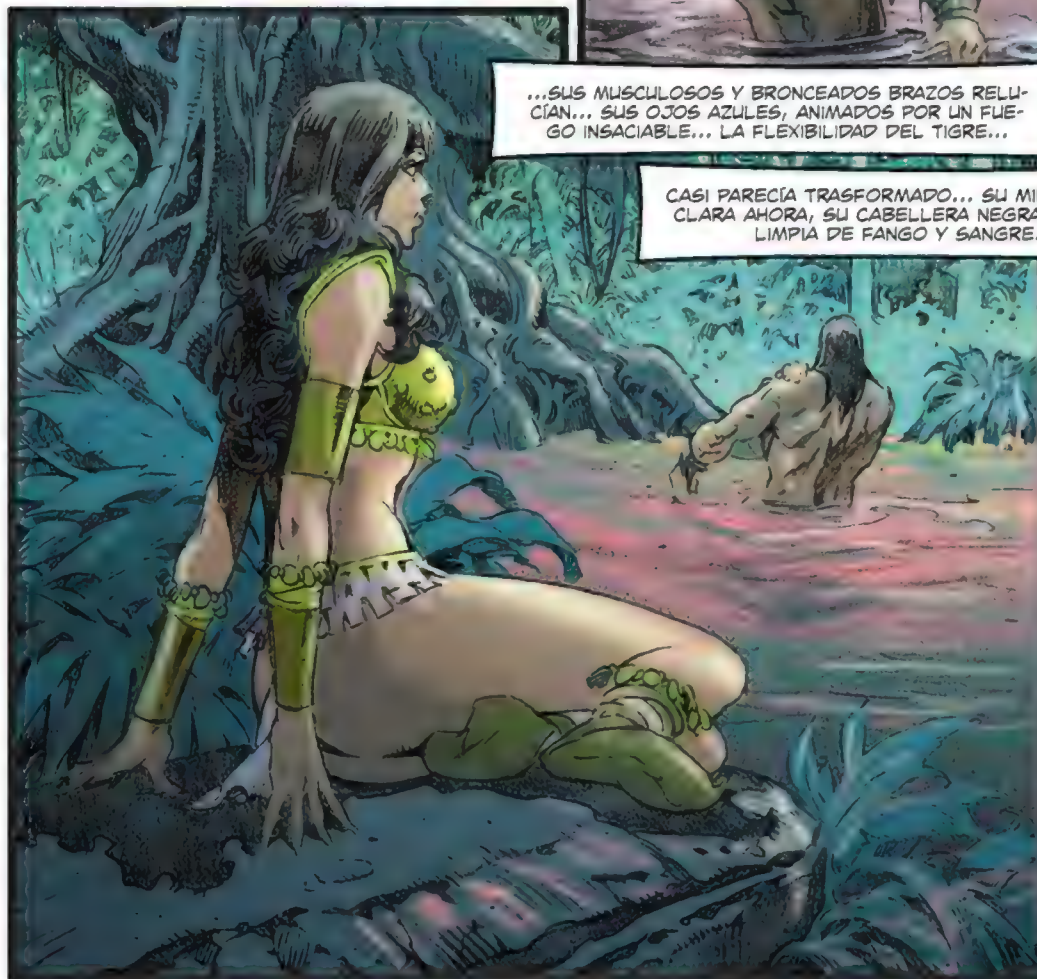
¡BAH! ¡SOLO ES
UN MALDITO PÁJA-
RO CHILLÓN!

¡CROM, ESTOY
HAMBRIENTO! ¡PODRÍA
COMERME UN TORO!
BUSCAMOS ALGO
DE FRUTA...



...PERO PRIMERO VOY A
QUITARME TODA ESTA
PORQUERÍA.

LO OBSERVÉ MIENTRAS
SE BAÑABA...

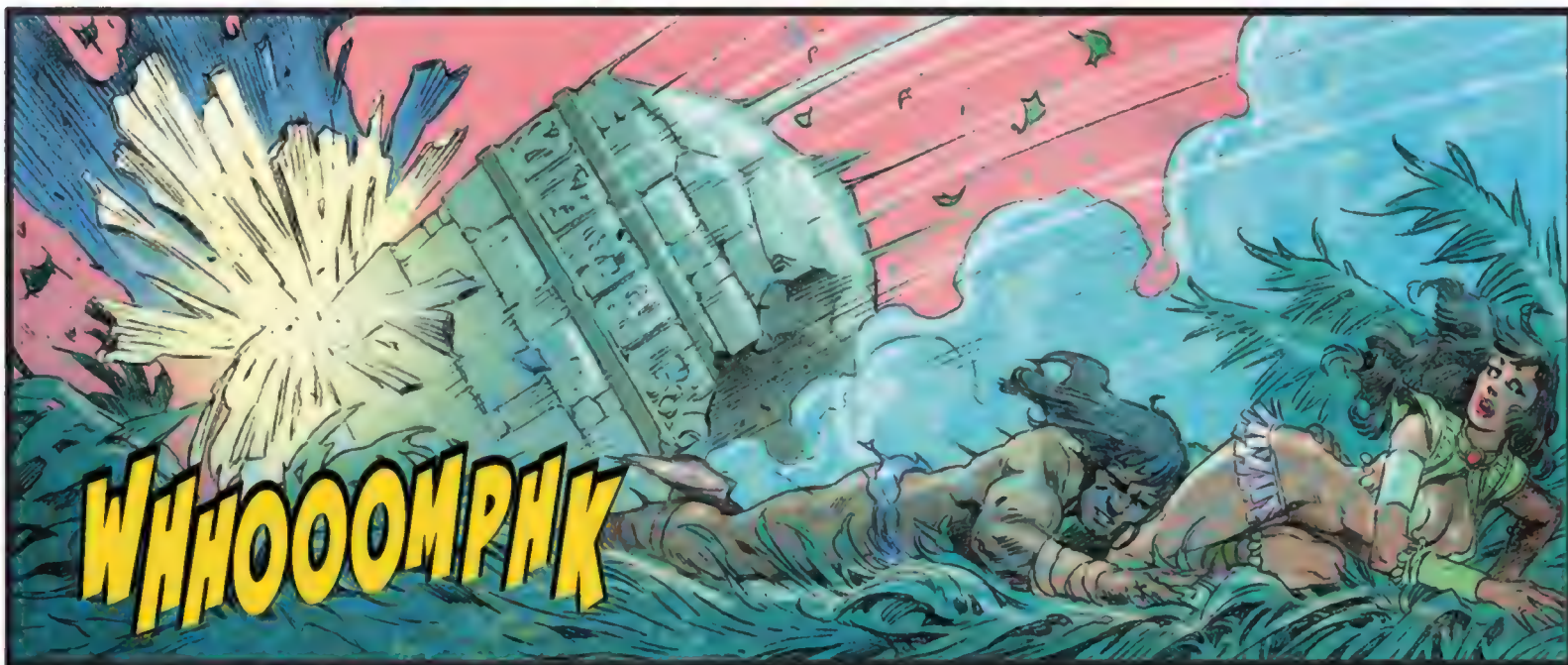
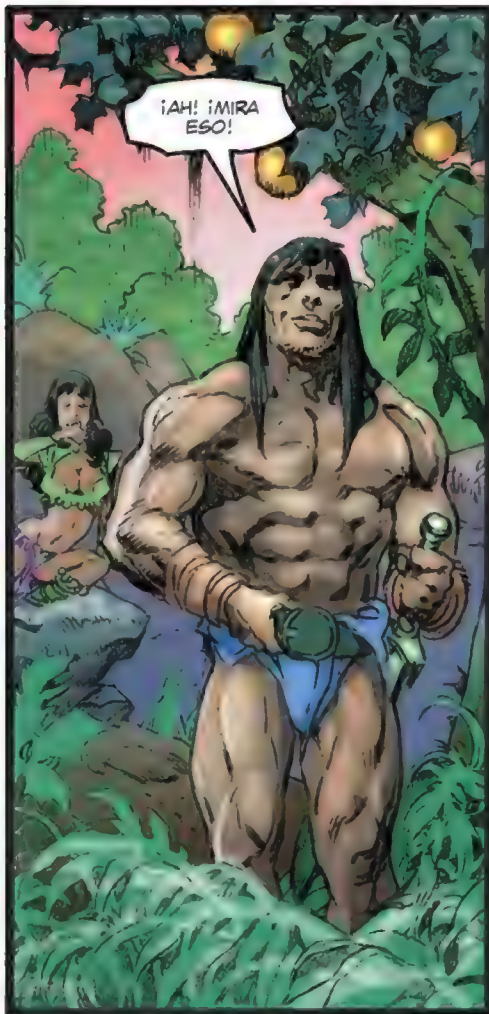


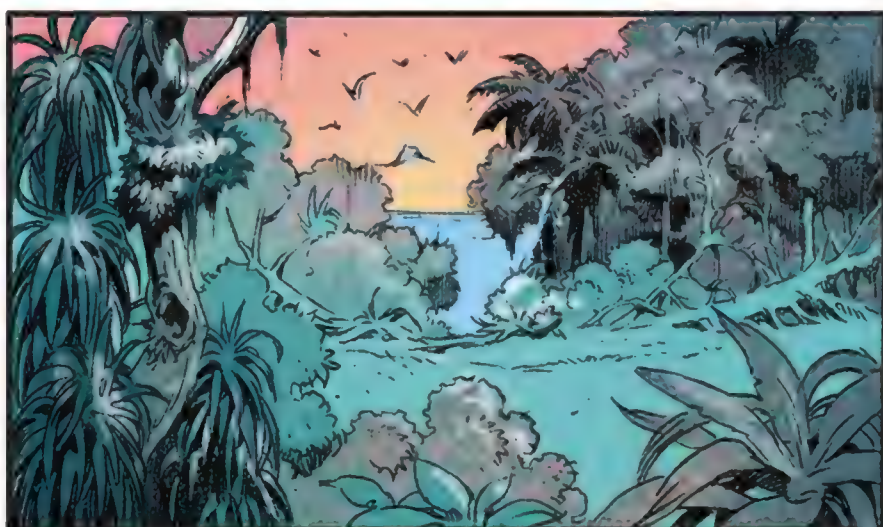
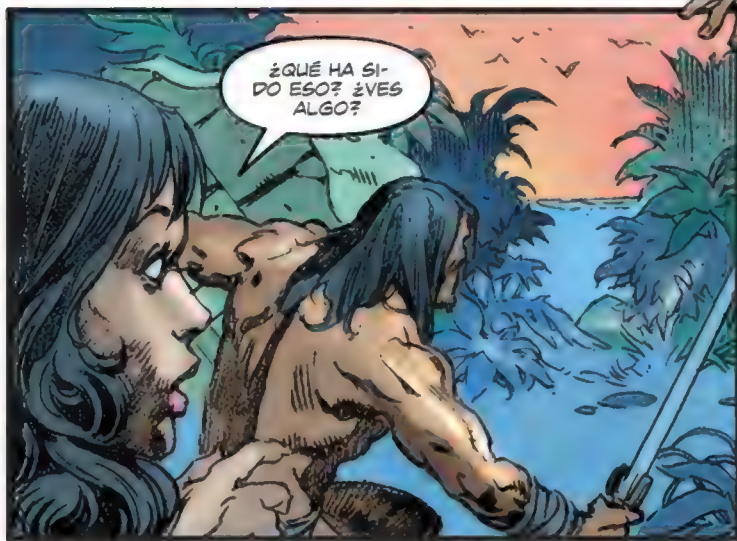
...SUS MUSCULOSOS Y BRONCEADOS BRAZOS RELU-
CIAN... SUS OJOS AZULES, ANIMADOS POR UN FUE-
GO INSACIABLE... LA FLEXIBILIDAD DEL TIGRE...

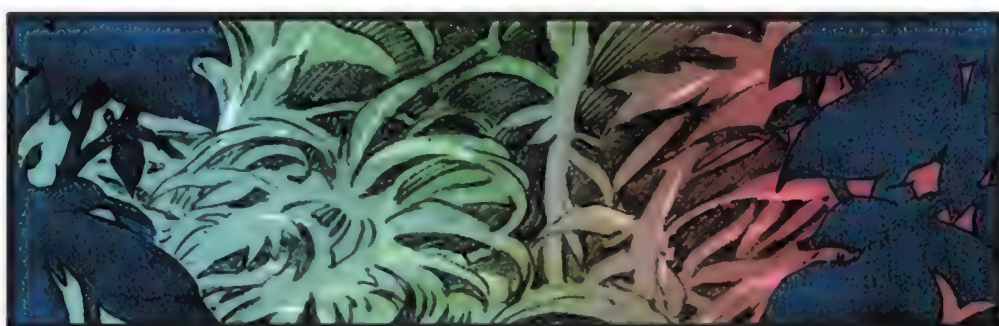
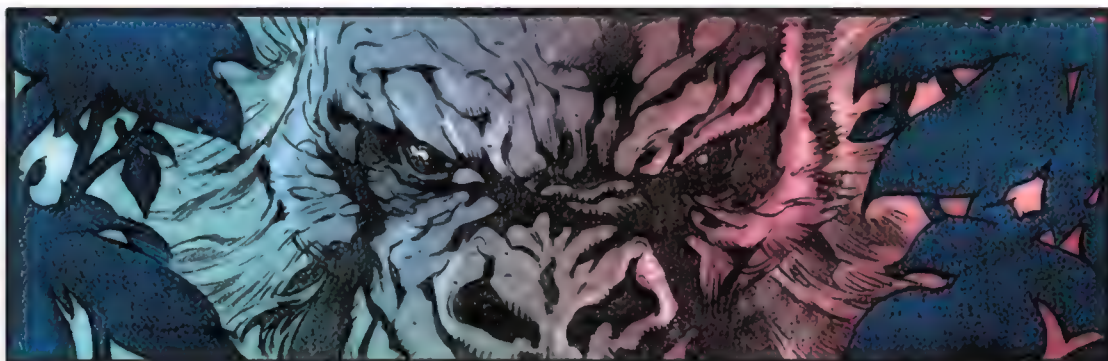
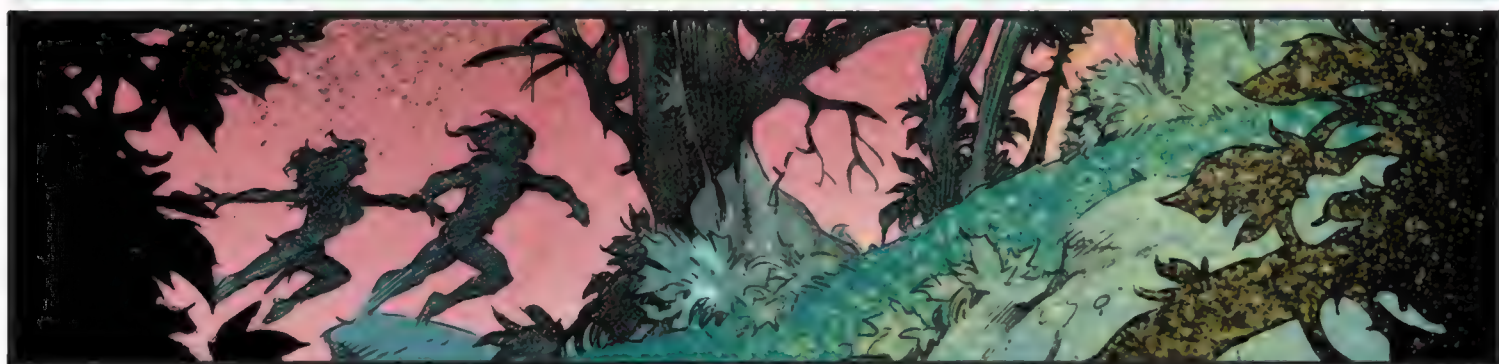
CASI PARECÍA TRASFORMADO... SU MIRADA ERA
CLARA AHORA, SU CABELLERA NEGRA ESTABA
LIMPIA DE FANGO Y SANGRE.




SIN EMBARGO, MIS RECUERDOS DE LOS
ABUSOS SUFRIDOS A MANOS DEL SHA
AÚN ERAN DEMASIADO RECIENTES...









MIENTRAS OBSERVÁBAMOS ASOMBRADOS AQUELLA RUINOSA CIUDAD DE PIEDRA VERDE, NO PUDE EVITAR QUE UN SENTIMIENTO DE TERROR ME PUSIERA LOS PELOS DE PUNTA.

PARECÍA UN LUGAR DIABÓLICO...
QUE ACECHABA OCULTO...

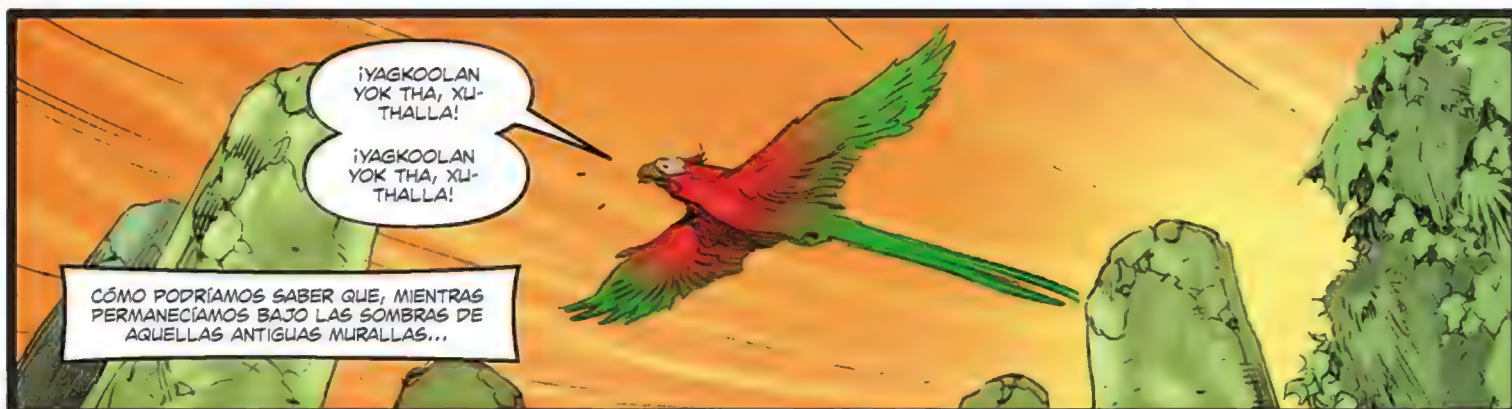


DURMIENDO...

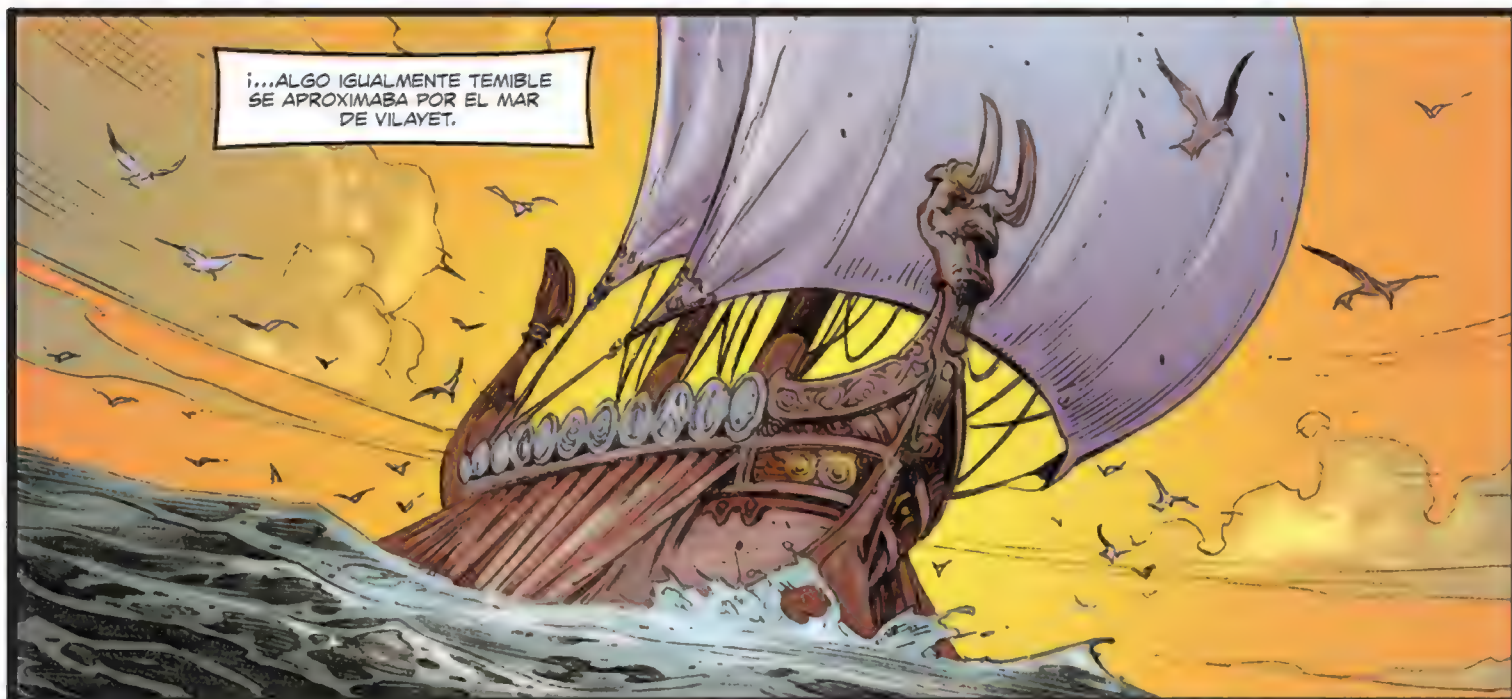
ESPERANDO...



¡...Y VIGILANDO!



CÓMO PODRÍAMOS SABER QUE, MIENTRAS PERMANECÍAMOS BAJO LAS SOMBRAS DE AQUELLAS ANTIGUAS MURALLAS...




¡...ALGO IGUALMENTE TEMIBLE SE APROXIMABA POR EL MAR DE VILAYET.




¡ARATUS! ¡AFIANZA EL TIMÓN! ¡DIRÍGETE A LA ENSENADA, PERRO!

¡VAMOS A VER SI EN ESA ISLA HAY ALGO DIGNO DE SER ROBA-DO POR LA HERMANDAD ROJA!



CUANDO CONAN Y YO ENTRAMOS EN EL TEMPLO EN RUINAS, ME IMPACTÓ LA APREMIANTE SENSACIÓN DE CONDENA QUE IMPREGNABA EL LUGAR.



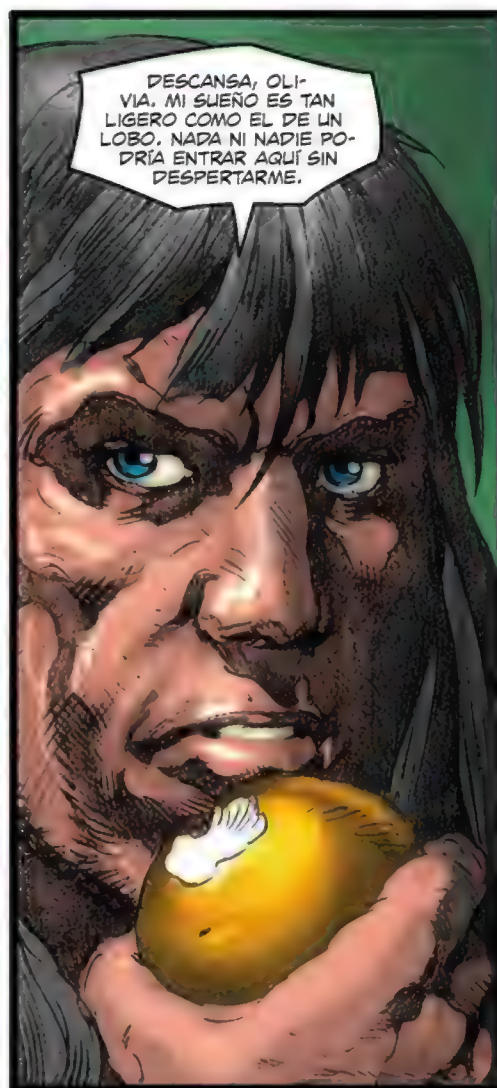
Y A NUESTRA ALREDEDOR... AQUELLAS SINIESTRAS Y AMENAZADORAS ESTATUAS, ERAN HOMBRES... Y NO LO ERAN. PERMANECIAN EXPECTANTES, COMO HABÍAN HECHO A LO LARGO DE INCONTABLES SIGLOS.





CONAN NO COMPARTÍA MIS MIEDOS. NO QUERÍA DESPERTAR LA IRA DEL CIMMERIO, ASÍ QUE ME TUMBÉ EN EL LECHO DE HOJAS QUE PREPARÉ PARA MÍ.

SE SENTÓ CERCA DE MÍ, CON SU ESPADA CRUZADA SOBRE LAS RODILLAS Y LOS OJOS BRILLANDO COMO LOS DE UNA PANTERA EN LA OSCURIDAD.



DESCANSA, OLIVIA. MI SUEÑO ES TAN LIGERO COMO EL DE UN LOBO. NADA NI NADIE PODRÍA ENTRAR AQUÍ SIN DESPERTARME.



MIENTRAS LO OBSERVABA EN LA TENUE OSCURIDAD, REFLEXIONABA SOBRE LO EXTRAÑO DE TODO AQUELLO... SER PROTEGIDA POR UN MIEMBRO DE AQUELLA RAZA, CUYAS HISTORIAS ME HABÍAN ATERRORIZADO DE PEQUEÑA.

SU PUEBLO ERA SANGRIENTO, SOMBRIO Y FERROZ. SU AFINIDAD CON LO SALVAJE ERA ALGO OBVIO EN CADA MOVIMIENTO, EN EL FULGOR DE SUS ABRASADORES OJOS.

PERO NO HABÍA TRATADO DE HACERME DAÑO.



AL CONTRARIO: MIS PEORES OPRESORES HABÍAN SIDO AQUELLOS QUE EL MUNDO LLAMABA "CIVILIZADOS": MI PROPIO PADRE, EL REY DE OFIR... Y AMURATH, UN SHA DE LOS TURANIOS.

SENTÍ LÁNGUIDOS LOS MIEMBROS, Y ME HUNDÍ EN LAS ESPONJOSAS NUBES DEL SOPOR.

MI ÚLTIMO PENSAMIENTO CONSCIENTE FUE PARA CONAN.

PERO, AY, MI CONFORT
NO DURÓ DEMASIADO.

COMENCÉ A
SONAR...

¡...ACERCA DE CO-
SAS TERRIBLES!

SANGRE...

...CRUELDAD...

¡...Y SACRIFICIO!





¡YAGKOOOLAN!

**¡YAGKOOOLAN
YOK THA!**

**¡YAGKOOOLAN YOK THA,
XUTHALLA!**

**¡YAGKOOOLAN YOK THA,
XUTHALLA!**

¡LOS DIOSES
NOS PROTEJAN!
¡LAS ESTATUAS!



¡OLIVIA! ¿QUÉ TE OCURRE, MUCHACHA?

¡LAS ESTATUAS CONAN! ¿NO HAS VISTO CÓMO SE MOVÍAN? ¿CÓMO BRILLABAN SUS OJOS?



¿DE QUÉ ESTÁS HABLANDO? NO VI NADA, HAS TENIDO UNA PESADILLA.

¡NO! ESTÁN ESCUCHANDO... ¡ESPERANDO!

HEMOS DORMIDO ENTRE ELLAS... ¡COMO OVEJAS EN EL MATA-DERO!



¡HAY BRUJERÍA EN LA LUNA! ¡CUANDO BRILLE SOBRE ELLOS, REVIVIRÁN! ¡LO VI EN MI SUEÑO!

¡POR FAVOR, CONAN! ¡VOLVAMOS AL BOTE Y HUYAMOS DE ESTA HORRIBLE ISLA! ¡TE LO RUEGO! ¡MARCHÉMONOS!

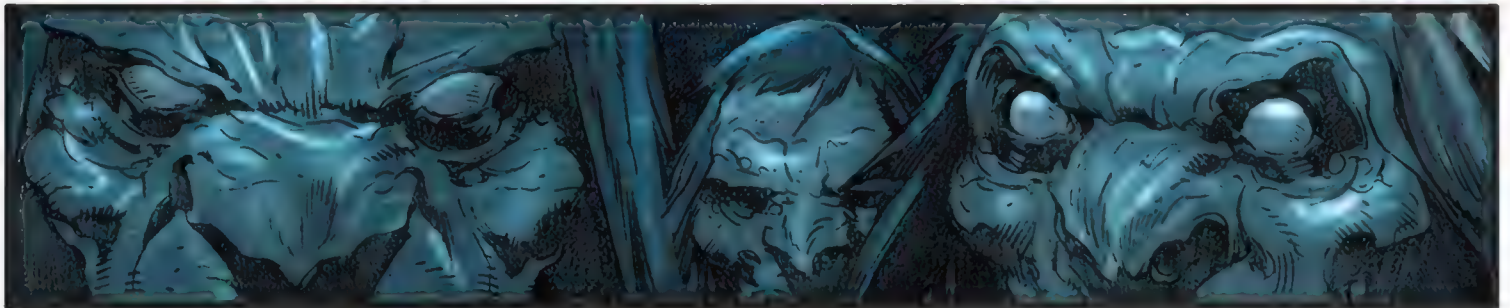


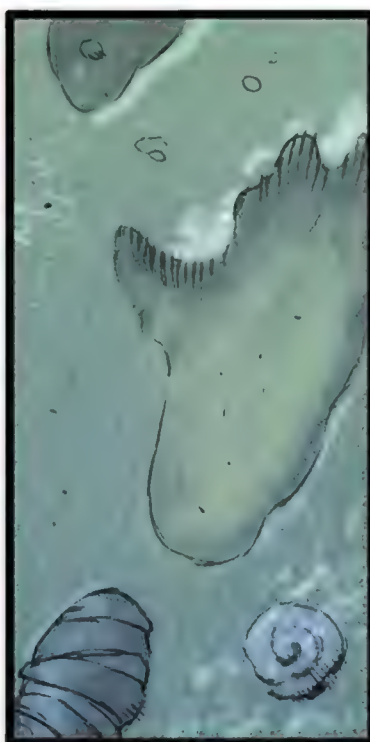
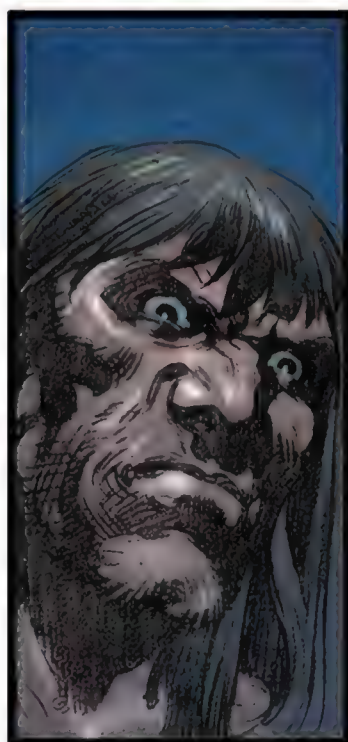
EL CIMMERIO ERA VALIENTE, YA ME LO HABÍA DEMOSTRADO.

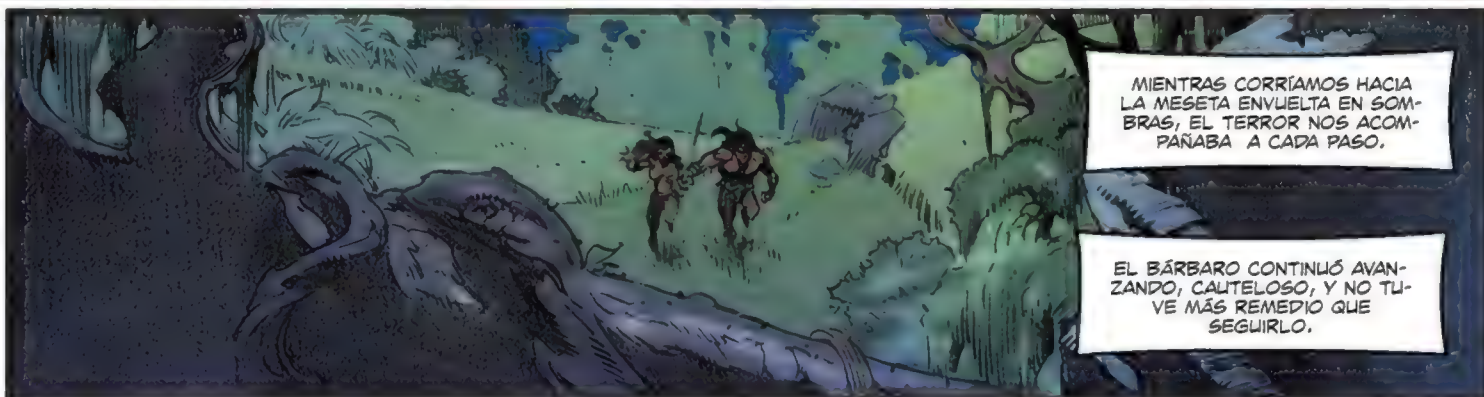
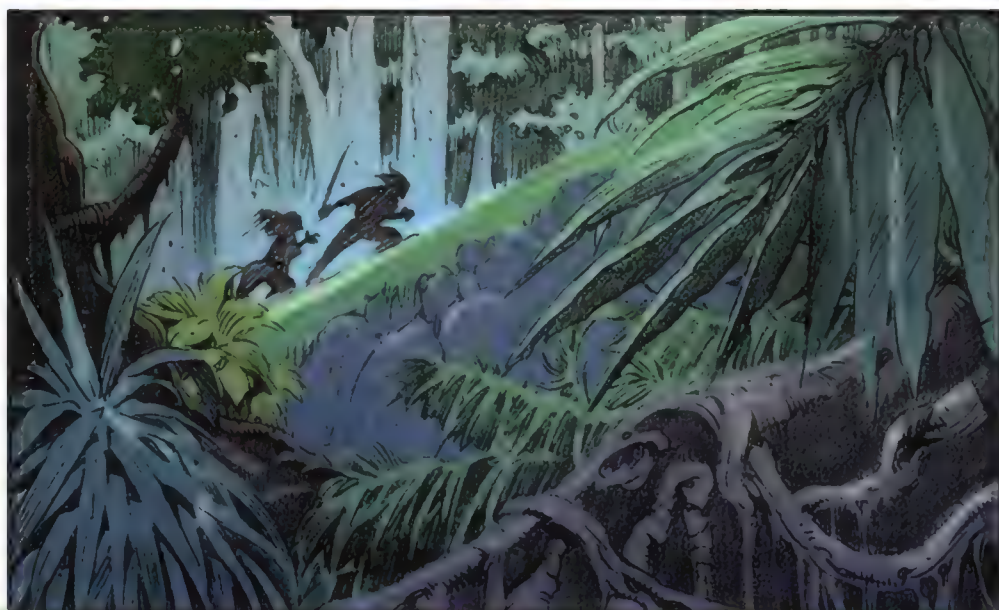
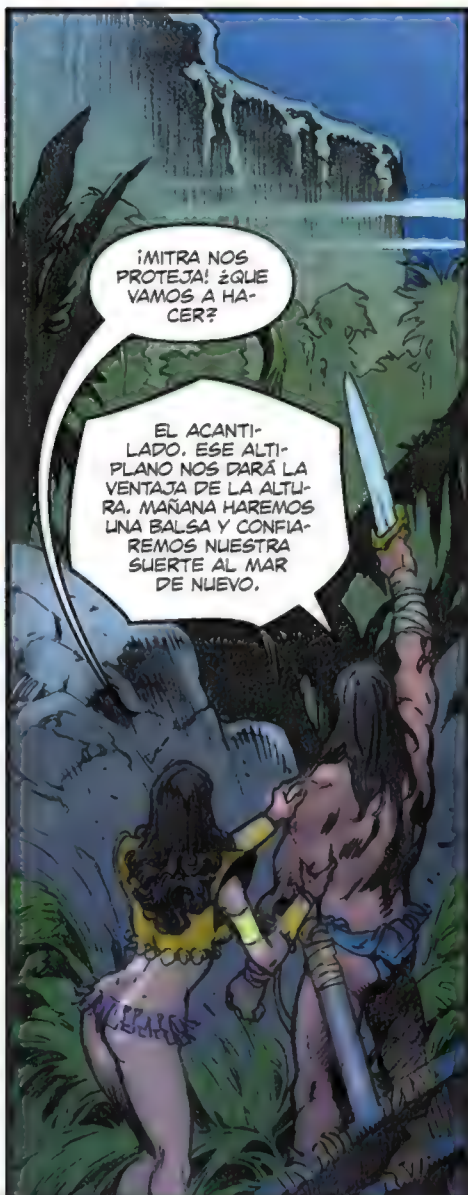
NO TEMÍA A ENEMIGO ALGUNO DE CARNE Y HUESO...



...PERO CUALQUIER ATISBO DE LO SOBRENATURAL DESPERTABA EN ÉL LOS ATÁVICOS Y AGUDIZADOS INSTINTOS QUE SON LA HERENCIA DE SU PUEBLO.









AL FIN ALCANZAMOS EL RISCO, QUE SE ALZABA CON AGRESTE Y LÚGUBRE MAJESTUOSIDAD FRENTE A NOSOTROS.

¡LA CIMA ESTÁ MUY LEJOS!

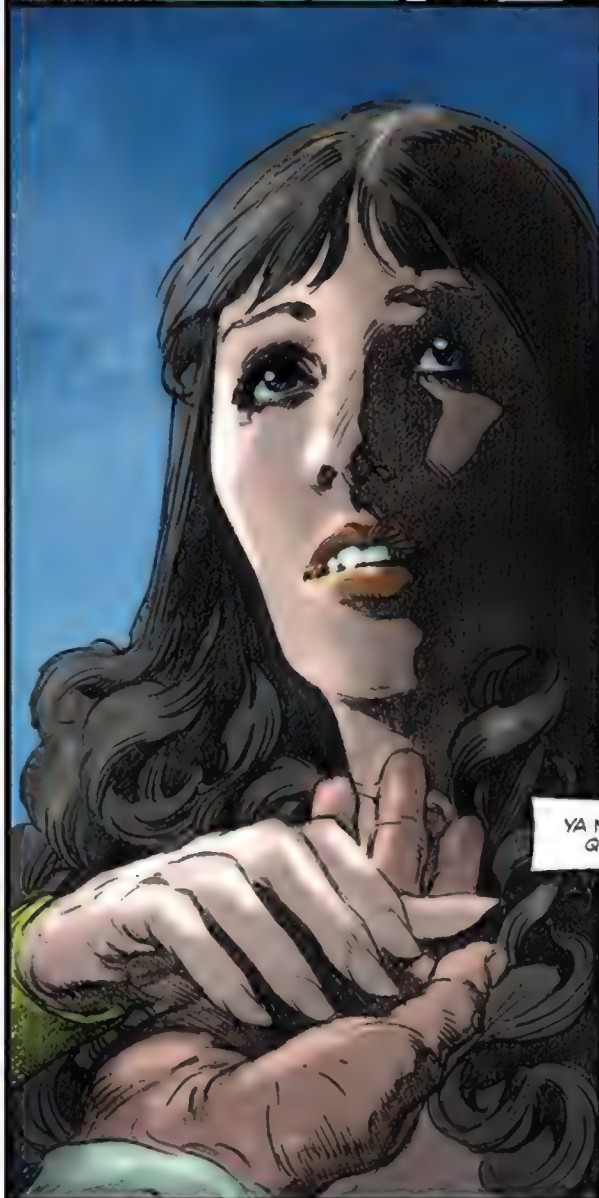


SOY UN CIMMERIO, MUCHACHA. HE NACIDO EN LAS COLINAS, PODRÍA SUBIR POR LA LADERA DE ESA MONTAÑA CORRIENDO COMO UN GATO.

¡VAMOS!



Y ASÍ, TREPAMOS. ASCENDÍO POR LAS ROCAS CON DESTREZA, ESCALANDO POR QUEBRADOS PEÑASCOS, LLEVÁNDOME CON ÉL.



YA NO ENCONTRABA SU TOQUE TAN REPUGNANTE.



EN SU LUGAR, PARECÍA HABER UNA PROMESA DE PROTECCIÓN EN LA FÉRREA PRESA DE SUS MANOS DE HIERRO.

POR FIN LLEGAMOS A LA CUMBRE, BAÑADA POR LA LUZ DE LA LUNA Y ACARICIADA POR EL VIENTO. JUNTOS, OBSERVAMOS EL GOLFO DE TINIEBLAS QUE DEJAMOS ATRÁS EN NUESTRA HUIDA.

BAJO NUESTROS PIES, LA ISLA SE EXTENDÍA COMO UN GRAN ÓVALO, Y POR TODAS PARTES SE DESPLEGABAN LAS OSCURAS AGUAS DEL MAR HASTA PERDERSE EN LAS BRUMAS DE ENSUEÑO DE LA NOCHE Y LA DISTANCIA.



LA LUNA NO TARDARÁ EN ALZARSE. ILUMINARÁ UN POCO LA ISLA, Y LA HARÁ MENOS TEMIBLE.

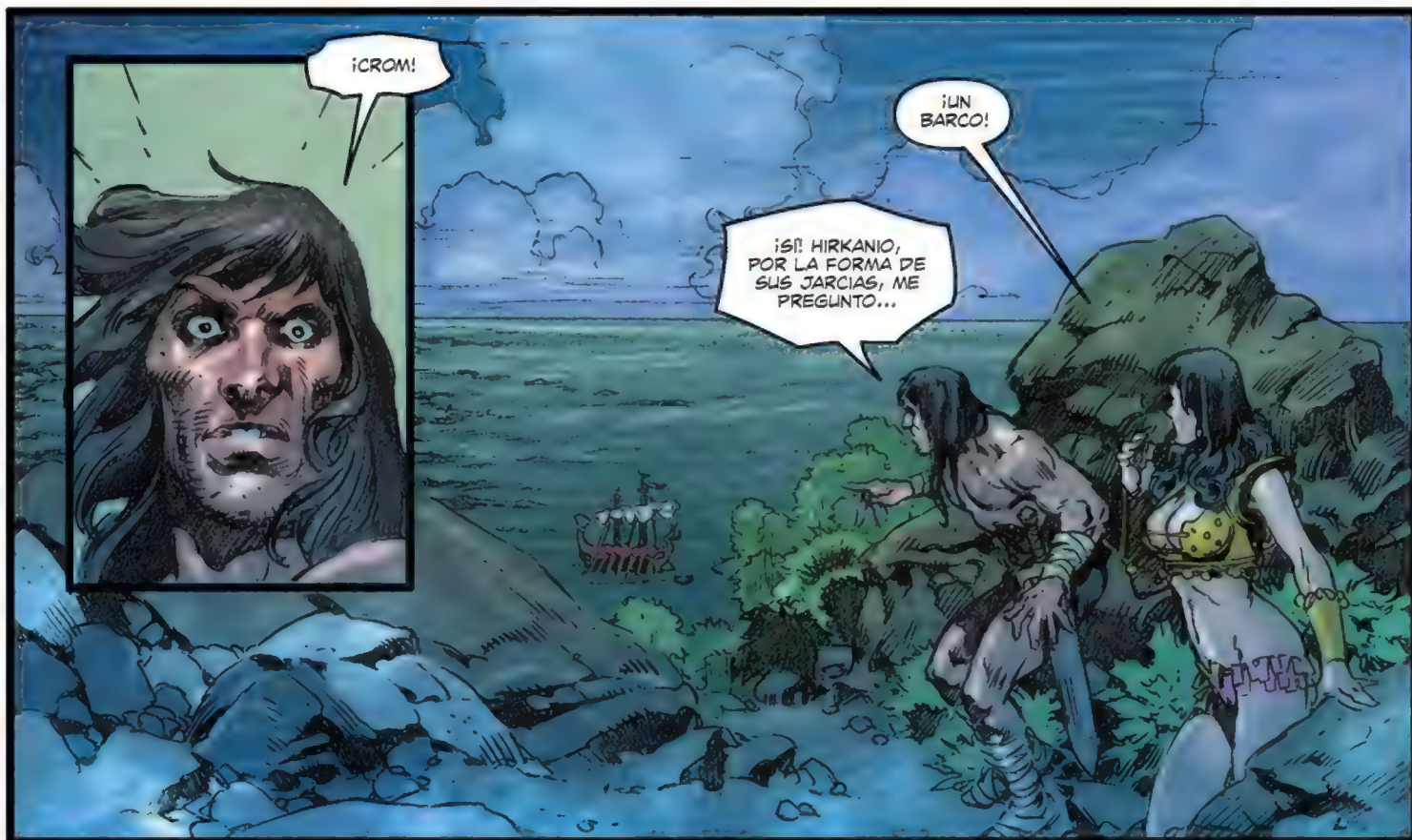
¿MENOS TEMIBLE?

OJALÁ ESTUVIERA SEGURA...

LA MAÑANA LLEGARÁ PRONTO. DUERME UN POCO SI PUEDES, YO VIGILARÉ.

MAÑANA IREMOS A...









ESCÓNDETE ENTRE ESOS PEÑASCOS Y NO SALGAS HASTA QUE TE LLAME. VOY A HABLAR CON ESOS PEÑEROS.

¿QUÉ!?
¿ME VAS A DEJAR SOLA?
¿AQUÍ?

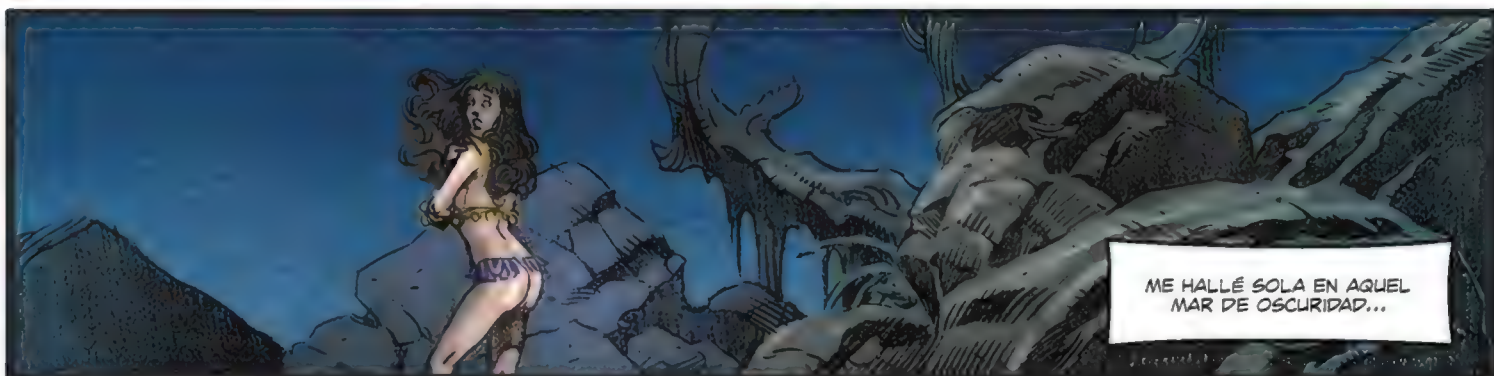


NO SE ME OCURRE NADA MÁS. SI MI PLAN TIENEN ÉXITO, TENDREMOS EL MODO DE ABANDONAR ESTA ISLA. SI NO... BUENO, OCÚLTATE ENTRE ESTAS ROCAS HASTA QUE LA HERMANDAD ROJA SE HAYA IDO.

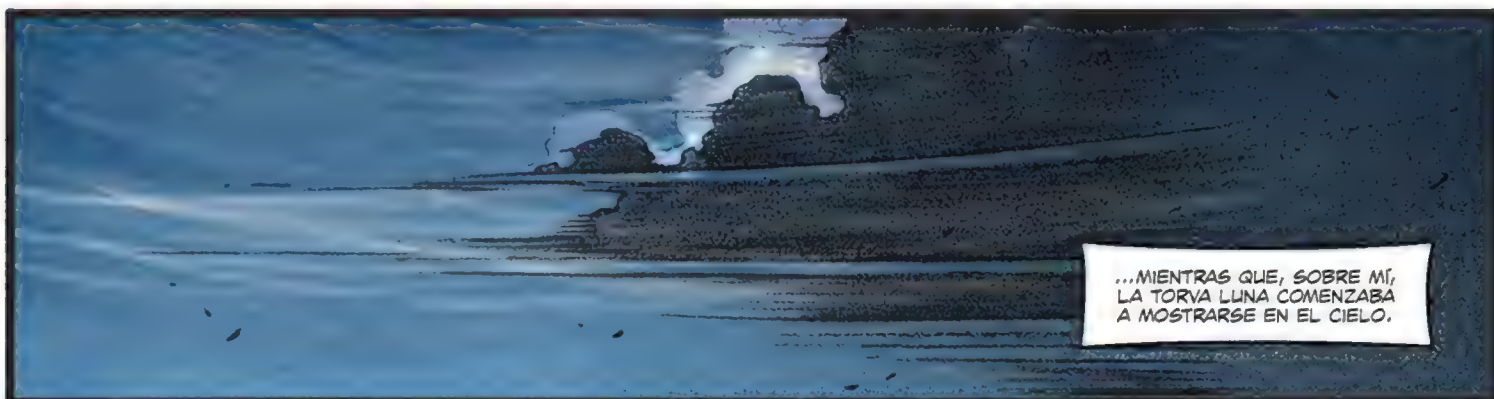
PERO... LA COSA QUE DESTROZÓ NUESTRO BOTE...

ESTARÁS A SALVO MIENTRAS PERMANEZCAS OCULTA, Y NO TE ACERQUES A LOS ÁRBOLES.

TRAS SOLTARSE DE MIS ANHELAN-
TES MANOS, SE DESCOLGÓ POR
EL ACANTILADO Y DESAPARECIÓ.



ME HALLÉ SOLA EN AQUEL
MAR DE OSCURIDAD...



...MIENTRAS QUE, SOBRE MÍ,
LA TORVA LUNA COMENZABA
A MOSTRARSE EN EL CIELO.

ALLÁ ABAJO, EN UN CLARO CERCANO
AL HORRIBLE TEMPLO, LOS PIRATAS
ASEGURABAN SU CAMPAMENTO.

¡OÍDME BIEN,
HIJOS DE
PUTA!

¡SOLO ME QUEDA UN
OJO, PERO DORMIRÉ CON
ÉL ABIERTO! ¡SOMOS UNA PAN-
DA DE NECIOS CONDENADOS,
POR DEJAR QUE EL CAPI-
TÁN NOS TRAIGA A ES-
TA ISLA MALDITA!

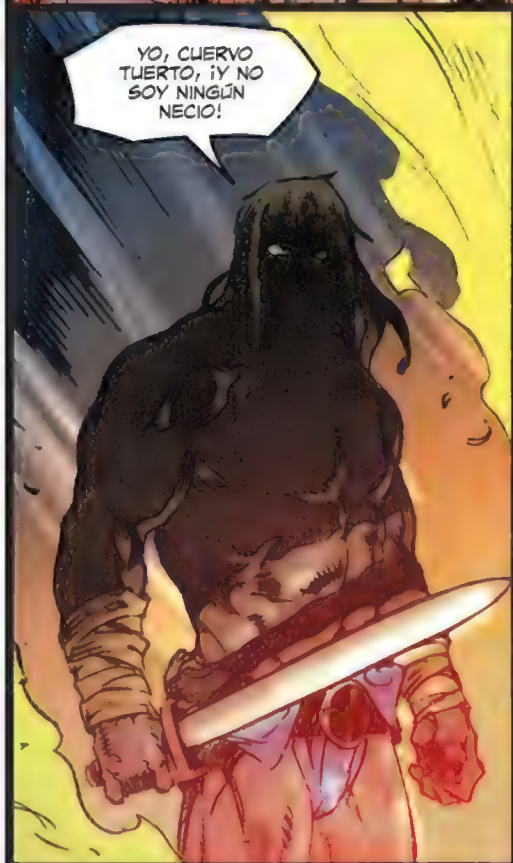
¿EH?
¿QUÉ ES
ESO?

¡MIRA,
ARATUS!
¿PODRÍA
SER...?



¡PARECE QUE HAY EN EL VILAYET AL MENOS UNO TAN NECIO COMO NOSOTROS!

¡VEN A LA LUZ DEL FUEGO, BASTARDO! ¿QUIÉN OSA APROXIMARSE AL CAMPAMENTO DE LA HERMANDAD ROJA?



YO, CUERVO TUERTO, ¡Y NO SOY NINGÚN NECIO!



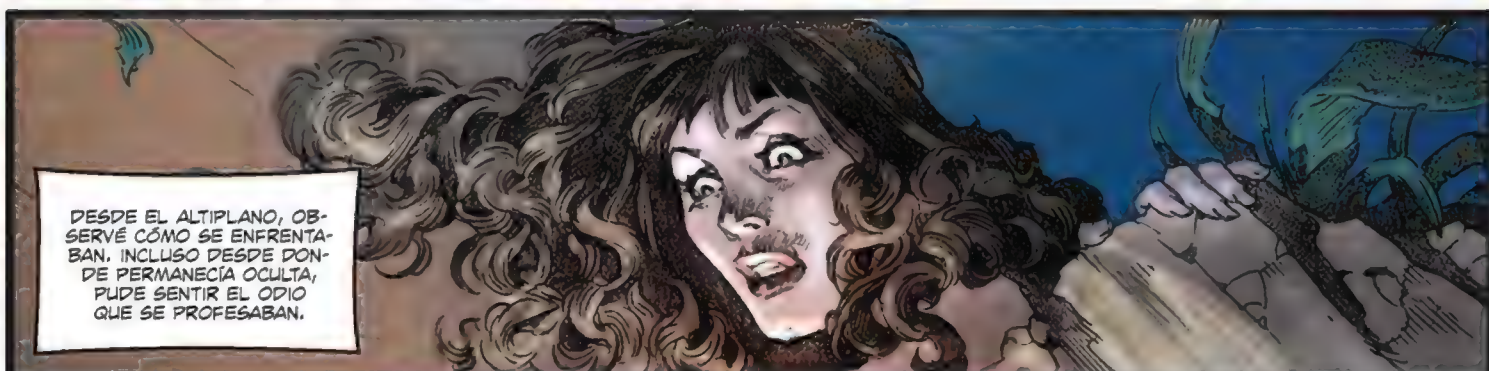
¡JA! ¡SOLO ERES UN BASTARDO!

¿QUIÉN ERES Y QUÉ ES LO QUE QUIERES?



SOY CONAN DE CIMMERIA... ¡UNO DE LOS COMPAÑEROS LIBRES! Y QUIERO PROBAR SUERTE CON LA HERMANDAD ROJA.

¿QUIÉN ES VUESTRO JEFE?







¡TE ARRANCA-
RE EL CORAZÓN
CON MIS PRO-
PIAS MANOS!

Y ASÍ DIO INICIO EL
BRUTAL COMBATE.

Y AUNQUE MI CORAZÓN SE
ESTREMECÍA DE TEMOR...



¡...NO PODÍA NI IMAGINAR LOS
TERRORS QUE AÚN ESTABAN
POR LLEGAR!



¡YAGKOO-
LAN YOK THA,
XUTHALIA!

¡YAGKOO-
LAN YOK THA,
XUTHALIA!



DESDE LA ESCARPA, LOS OBSERVÉ COMBATIR... E INTENTÉ NO PRESTAR ATENCIÓN A LAS TERRIBLES PREGUNTAS QUE ATENAZABAN MI MENTE.



SI CONAN PERDÍA ANTE LA HERMANDAD ROJA, ¿QUÉ SERÍA DE MÍ?

¿CÓMO PODRÍA SOBREVIVIR SIN ÉL EN AQUELLA ISLA DE PESADILLA?